

Spring 2017

ね、ね、木の葉! / Hey, hey, leaves!

Clara Marino

Follow this and additional works at: <https://scholarworks.umass.edu/mot>



Part of the [Poetry Commons](#)

Recommended Citation

Marino, Clara (2017) "ね、ね、木の葉! / Hey, hey, leaves!," *mOthertongue*: Vol. 22 , Article 3.
Available at: <https://scholarworks.umass.edu/mot/vol22/iss1/3>

This Multilingual Poetry is brought to you for free and open access by ScholarWorks@UMass Amherst. It has been accepted for inclusion in mOthertongue by an authorized editor of ScholarWorks@UMass Amherst. For more information, please contact scholarworks@library.umass.edu.

ね、ね、木の葉!
Clara Marino

木の葉、ありがと!
涼しくしてね!

オイ、木の葉!
君、大丈夫?
落ちている。

木の葉、寂しい、
どこ行っちゃった?

うわ、木の葉!
やっと帰った!
久しぶり!

HEY, HEY, LEAVES!

Clara Marino

Hey, tree leaves, thanks so much you guys,
For keeping me nice and cool!

Hey, tree leaves, what's wrong?
Are you guys feeling alright?
You're falling over.

Where did you all run off to?
It's so lonely without you.

Woah, leaves, is that you?
I can't believe you're all back!
Long time no see, guys!